

Hospiz St. Gallen
Spezialisierte Palliative Care



Hospiz St. Gallen
Jahresbericht 2023

Leben bis zum Schluss



Inhalt

Bericht des Präsidenten	2
Rückblick 2023.....	4
Rücktritte aus dem Vorstand Ende 2023 / Neubesetzung des Präsidiums.....	4
5 Jahre Hospiz St. Gallen / Jubiläum am 28.09.2023	4
Aufstockung von sieben auf neun Betten	4
Einführung von neuer Software.....	4
Entschluss zur Zertifizierung «Gütesiegel Hospize Schweiz»	4
Leistungsbericht 2023	5
Das Hospiz in der Villa Jakob in St. Gallen wird vom Verein Hospiz St. Gallen betrieben	5
Vereinszweck (Auszug aus den Statuten).....	5
Rechtsgrundlage	5
Organe des Vereins	5
Mitgliedschaften	5
Unentgeltliche Leistungen.....	6
Bewohnerstatistik	6
Jahresrechnung 2023.....	7
Bilanz per 31. Dezember 2023 (nach Gewinnverwendung)	7
Gewinnverwendung / Beschluss des Vorstands vom 04.03.2024.....	7
Erfolgsrechnung 2023.....	8
Anhang zur Jahresrechnung 2023	10
Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze	10
Anmerkungen zu Positionen der Bilanz	12
Anmerkungen zu Positionen der Erfolgsrechnung	14
Weitere Angaben	16
Anzahl Vollzeitstellen per 31.12.....	16
Beteiligungen.....	16
Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtungen.....	16
Gesamtbetrag der für Verbindlichkeiten Dritter bestellten Sicherheiten.....	16
Eventualverbindlichkeiten	16
Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag	16
Weitere vom Gesetz verlangten Angaben	16
Bericht der Revisionsstelle	17

Bericht des Präsidenten

Im dritten Jahr in der Villa Jakob haben wir uns bestens eingelebt. Die freundliche Atmosphäre, in der mit viel Liebe zum Detail renovierten Villa, die hellen Patientenzimmer und das grosszügige Raumkonzept mit adäquaten Anpassungen für die Pflege und Betreuung von Schwerstkranken und Sterbenden wird von allen Beteiligten, Bewohnenden und Mitarbeitenden nach wie vor sehr geschätzt.

Ein idealer Standort braucht auch eine passende Führungsstruktur. Nach Analyse der aktuellen Situation hat der Vorstand im 2022 beschlossen, die seit Februar 2018 bestehende, einfache hierarchische Struktur mit einer Einerspitze beim kaufmännischen Leiter in eine Teamführung im Sinne von «nurse led hospice» überzuführen, in der die Schlüsselfunktionen Pflege und Administration/Finanzen gleichberechtigt sind. Dieser Prozess war administrativ und personell sehr aufwändig und für das Team an der Basis belastend. Trotz der Verunsicherung hat sich das Team mit dem klaren Anliegen des Vorstands für eine partizipative Führung solidarisch gezeigt. In der Zeit des Umbruchs war die Begleitung und Betreuung der schwerstkranken Sterbenden und ihren Angehörigen ohne Einschränkungen gewährleistet. Dieses zusätzliche Engagement schätze ich sehr und der Vorstand freut sich über die Gewissheit ein belastbares, engagiertes Team zu haben.

Der Prozess konnte diesen Sommer erfolgreich abgeschlossen werden und ich freue mich sehr, Ihnen die neue Führung, das Dreigestirn der Geschäftsführerinnen kurz vorzustellen (weitere Informationen sind auf unserer Homepage abrufbar: www.hospizstgallen.ch/hospiz)

Daniela Palacio, Co-Leiterin Pflege und Co-Geschäftsführerin
Jeanette Oertle, Co-Leiterin Pflege und Co-Geschäftsführerin
Karin Karathanasis, Leiterin Administration und Finanzen und Co-Geschäftsführerin

Daniela Palacio ist Pflegefachfrau DN II. Nach Abschluss der Ausbildung absolvierte sie ein Praktikum in Aethiopien. Danach hatte sie verschiedene Stellen im Bereich von Palliative Care inne, unter anderem im Brückendienst der Ostschweizer Krebsliga und der Palliativstation des Spitals Flawil. Nach mehreren leitenden Positionen, zuletzt Leitung einer Spitex Filiale im Appenzellerland, ist Daniela Palacio seit fünf Jahren Leiterin Pflege im Hospiz.

Jeanette Oertle ist Pflegefachfrau DN II. Nach der Ausbildung arbeitete sie während drei Jahren in der Geriatrischen Klinik St. Gallen. Danach übernahm sie die Leitung der Spitex Urnäsch. Nach Fusion der Spitex Appenzellerland haben Jeanette Oertle und Daniela Palacio die Filiale Waldstatt zusammen geleitet. Sie haben also bereits praktische Erfahrung mit kooperativer Führung. Jeanette Oertle hat ihre Stelle anfangs Januar 2023 angetreten.

Karin Karathanasis ist als Betriebswirtschafterin HF seit vielen Jahren im Finanz-, Personal- und Administrationswesen für soziale Institutionen tätig, zuletzt als Leiterin zentrale Dienste in einem Alters- und Pflegeheim. Des Weiteren engagierte sie sich während einigen Jahren ehrenamtlich für die Pro Senectute. Karin Karathanasis hat ihre Stelle anfangs August 2023 angetreten.

Nach einer personell und administrativ bedingten Führungsvakanz, die durch den Vorstand überbrückt wurde, konnten die drei Geschäftsführerinnen die Leitungsfunktion im Sommer übernehmen. Sie verstehen sich gut und werden ihre Zusammenarbeit im Sinn des «nurse led hospice» entwickeln. Bei diesem Führungs- und Betriebskonzept sind die Pflegenden auf allen Ebenen führend. Im Gegensatz zum Akutspital ist die Funktion der Aertinnen und Aerzte weniger prominent, aber trotzdem sehr wichtig.

Ende August hat Alke Titze, eine langjährige Palliativärztin an unserem Hospiz aus familiären Gründen gekündigt. Sie war zusammen mit Raoul Pinter für die ärztliche Betreuung im Teilzeitpensum angestellt. Der Auftrag verpflichtet zu Hintergrunddienst, 1-2 ärztlichen Visiten pro Woche, Notfallkonsultationen, Team- und Patientenbesprechungen. Diese Ansprüche als Einzelärztin Teilzeit vollständig zu erfüllen, ist schwierig. Um Vertretungen zu gewährleisten wäre eine Verbundlösung mit einer Institution für den ärztlichen Dienst an Stelle der Einzelanstellungen von Vorteil. Raoul Pinter, unser leitender Belegarzt, ist im Hauptamt Leiter der Palliativstation der SR RWS am Spital Altstätten. Der Vorstand hat der SR RWS eine Verbundlösung vorgeschlagen und einen entsprechenden Vertrag zur Prüfung erhalten. Es wäre schön, wenn diese Zusammenarbeit zum Abschluss käme.

Seit 2018, also seit 5 Jahren, begleitet und betreut das Hospizteam Schwerstkranke und Sterbende sowie ihre Angehörigen zur Zufriedenheit aller Beteiligten. Diesen Meilenstein haben wir mit einem öffentlichen Jubiläumsanlass am 29. September 2023 mit Gönnerinnen, Unterstützerinnen und Unterstützer, Mitarbeitenden, Palliativ-Spezialisten, anderen Partnerorganisationen und Politikern gebührend gefeiert.

Die 5-Jahresfeier war zugleich Vernissage für das eindrückliche Buch «Lebwohl Hospiz Villa Jacob». Der Autor Philipp Landmark hat das Hospiz während eineinhalb Jahren immer wieder besucht und verschiedene Aspekte fundiert erarbeitet. Das reich bebilderte Buch «Lebwohl» gibt Einblick in die Entstehungsgeschichte unseres Hospiz St. Gallen. Schwergewichtig und beeindruckend wird zudem die praktische Arbeit unserer Betreuenden im Alltag gezeigt und gleichwertig die Geschichte und Renovation der Villa Jacob. Die sehr präzisen Aufnahmen sowohl der Mitarbeitenden als auch der architektonischen Besonderheiten machen die gegenseitige Beeinflussung von Haus und Mensch sichtbar.

Sarah Büttler, eine Maturandin, hat als Schlussarbeit den Film «Endstation - Ein Dokumentarfilm über Leben und Sterben im Hospiz St. Gallen» aufgenommen und uns zur Verfügung gestellt. Der Film gibt ein eindrückliches Bild unserer Arbeit und der Atmosphäre im Haus und im Team. Endstation konnte an der 5-Jahresfeier erstmals öffentlich gezeigt werden. Aktuell kann der Film auf YouTube mit dem obgenannten Titel abgerufen werden.

Aktionen wie dieses öffentliche Jubiläum, das Buch Lebwohl und der Film Endstation sind für die Position des Hospizes in der Gesellschaft und seine notwendige Unterstützung von grosser Bedeutung. Die von den Geschäftsführerinnen regelmässig durchgeführten Besucherführungen durch das Hospiz und der regelmässige erscheinende Newsletter haben denselben Effekt. Obwohl Palliative Care und das Hospiz im Gesundheitsgesetz als notwendige Institutionen festgehalten werden, sind wir auf Spenden angewiesen.

In den Anfängen des Hospizprojektes, beim Verhandeln mit Behörden und Politikern oder beim Fundraising in Vereinen oder bei Privaten hatte kaum jemand eine Ahnung was und wozu ein Hospiz ist.

Auch in dieser Beziehung hat sich sehr viel getan. Das Hospiz St. Gallen ist ein beachteter und integrierter Teil geworden in Stadt und Kanton St. Gallen sowie den angrenzenden Nachbarkantonen.

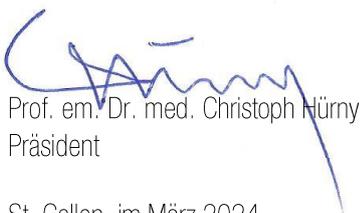
Auf Ende Dezember 2023 bin ich als Präsident vom Hospiz St. Gallen zurückgetreten und Prof. em. Dr.med. Thomas Cerny hat das Amt des Vizepräsidenten abgelegt. Als zukünftiger Vertreter der medizinischen Aspekte ist Prof. em. Dr.med. Beat Thürlimann in den Vorstand gewählt worden. Er ist der ehemalige Leiter des Brustzentrums am KSSG - ein Arzt mit grosser Erfahrung, von der das Hospiz bestimmt profitieren kann.

Thomas Cerny und ich waren beide beim Hospizprojekt von Anfang an dabei. Rückblickend ist aus dem Nichts vor 15 Jahren im letzten Jahrzehnt ein anerkanntes und geschätztes «nurse led» Hospiz in der wunderschönen Villa Jacob geworden. Das macht mir Freude und erfüllt mich mit Stolz.

Diese ungewöhnliche Entstehungsgeschichte des Hospizes ist den 3 PionierInnen Beata Winiger, Lydia Koller und Ivo Dürr zu verdanken, die das Problem erkannten, anpackten, selbstlos, unentgeltlich und mit Energie und Durchhaltevermögen vorantrieben. Es war ein langer und oft beschwerlicher Weg mit vielen Hindernissen, Umwegen und Neuanfängen und hie und da kamen auch Zweifel an der Realisierbarkeit auf. Es wird auch in Zukunft neue Herausforderungen geben, doch sind wir auf einem guten Weg.

Ceterum censeo: Es braucht aber einen langen Atem und den werden wir haben!

Gerne möchte ich zum Abschluss diesen aufmunternden Satz meinen Nachfolgern und Nachfolgerinnen im Vorstand ans Herz legen.



Prof. em. Dr. med. Christoph Hürny
Präsident

St. Gallen, im März 2024

Rückblick 2023

Rücktritte aus dem Vorstand Ende 2023 / Neubesetzung des Präsidiums

Die beiden langjährig verdienten Vorstandsmitglieder Prof. em. Dr.med. Christoph Hürny (Präsident) und Prof. em. Dr.med. Thomas Cerny (Vizepräsident) haben auf Ende Jahr ihren Rücktritt aus dem Vorstand gegeben. Beide setzten sich von Beginn an mit viel Herzblut für den Aufbau und danach für den Betrieb des Hospiz St. Gallen ein. An dieser Stelle ein ganz herzliches Dankeschön für den unermüdlichen Einsatz und das grosse Engagement.

Per 01.01.2024 hat lic.iur. Monika Gehrer das Amt der Präsidentin übernommen. Sie kennt die Institution als Vorstandsmitglied bereits. Das Hospiz-Team freut sich über diese Wahl und die zukünftige Zusammenarbeit.

5 Jahre Hospiz St. Gallen / Jubiläum am 28.09.2023

Im September durfte das Hospiz sein 5jähriges Bestehen zusammen mit geladenen Gästen aus Politik und Wirtschaft feiern. Rechtzeitig zum Jubiläum konnte das Buch «Lebwohl Hospiz Villa Jacob» veröffentlicht und vorgestellt werden. Dieses Buch wurde von Philipp Landmark geschrieben und mit Fotos von Benjamin Manser gestaltet. Es wurde dem Hospiz ansässig in der Villa Jacob gewidmet und grosszügig durch eine St. Galler Familie gesponsert – vielen herzlichen Dank.

Aufstockung von sieben auf neun Betten

Aufgrund der gestiegenen Nachfrage wurde im letzten Quartal des 2023 die Anzahl Betten von sieben auf neun aufgestockt. Demzufolge musste das Stellenetat erhöht werden. Das Hospiz ist weiterhin in der glücklichen Lage, sehr gut qualifiziertes Personal einstellen zu können.

Einführung von neuer Software

Das Hospiz ist während den letzten Jahren stetig gewachsen. Mit den erhöhten Anforderungen und der Stellenetat-Erhöhung aufgrund der Bettenaufstockung musste ein neues Personalplanungstool (PEPS) eingeführt werden. Diese neue Software ermöglicht eine einfachere, effizientere Einsatzplanung und eine bessere Übersicht.

Des Weiteren wurde im Herbst ein neues Spendenverwaltungsprogramm eingeführt. Es braucht noch etwas Zeit, bis alles reibungslos funktioniert. Doch schätzen wir uns glücklich, dass wir diese beiden neuen Programme einführen konnten.

Entschluss zur Zertifizierung «Gütesiegel Hospize Schweiz»

Der Name «Hospiz» ist rechtlich nicht geschützt. Um den Nachweis einer hohen Qualität erbringen und auch nachweisen zu können, hat sich das Hospiz St. Gallen dazu entschlossen in den kommenden zwei Jahren die Zertifizierung «Gütesiegel Hospize Schweiz» zu erlangen. Dies erfordert ein zusätzliches Engagement aller Mitarbeitenden, bringt aber eine grosse Bereicherung und Sicherheit für die Bewohnenden und Angehörigen sowie auch für alle Leistungsträger.

Leistungsbericht 2023

Das Hospiz in der Villa Jakob in St. Gallen wird vom Verein Hospiz St. Gallen betrieben.

Vereinszweck (Auszug aus den Statuten)

Der Verein setzt sich für den Aufbau und Betrieb eines stationären Sterbehospizes für die erweiterte Region St. Gallen ein und führt den Betrieb.

Rechtsgrundlage

Statuten vom 27. März 2013 (mit den Anpassungen von: 24.10.2014, 7.7. 2015, 4.10.2017, 22.06.2018)

Organe des Vereins

Der Vorstand des Vereins setzt sich ab 01.01.2024 wie folgt zusammen:

Name		Amtszeit
Prof. em. Dr. med. Christoph Hürny	Arzt (Präsident)	bis 12/2023
lic. iur. Monika Gehrler	Juristin (Präsidentin) vorher Mitglied des Vorstands	seit 01/2024 seit 06/2022
Prof. em. Dr. med. Thomas Cerny	Arzt (Vizepräsident)	bis 12/2023
Katrin Rusch-Ruckstuhl	Unternehmerin (Vizepräsidentin) vorher Mitglied des Vorstands	seit 01/2024 seit 11/2022
Gaby Schmid Wenk	Dipl. Pflegefachfrau HF	seit 11/2022
Denise Eigenmann-Giacopuzzi	Dipl. Pflegefachfrau HF, Aus- und Weiterbildungsfachfrau am KSSG	seit 11/2022
Prof. Dr. oec. Bernhard Güntert	Gesundheitsökonom	seit 11/2022
Prof. Dr. med. Beat Thürlimann	Arzt	seit 01/2024

Die Geschäftsführung setzt sich wie folgt zusammen:

Name	Funktion	Zeichnungsberechtigung
Daniela Palacio	Co-Leitung Pflege, Co-Geschäftsführerin	Kollektivunterschrift zu zweien
Jeanette Oertle	Co-Leitung Pflege, Co-Geschäftsführerin	Kollektivunterschrift zu zweien
Karin Karathanasis	Leitung Administration/Finanzen, Co-Geschäftsführerin	Kollektivunterschrift zu zweien

Mitgliedschaften

Mitgliedschaften per 31.12.	2023	2022
Aktivmitglieder	6	7
Passivmitglieder	312	326
Gönner	83	77

Unentgeltliche Leistungen

An die Mitglieder des Vereinsvorstandes wurden keine Honorare ausbezahlt, die Leistungen erfolgten ehrenamtlich. Spesen können abgerechnet werden. Im Berichtsjahr wurden folgende unentgeltliche Leistungen erbracht:

	Stunden	Geschätzter Stundenansatz	Geschätzter Wert
Durch Mitglieder des Vorstandes	1'622	CHF 50	81'100.00 CHF

Bewohnerstatistik

Tage und Aufenthalte	2023	Auslastung 2023 in %	2022	Auslastung 2022 in %
Anzahl Betten	bis 30.09.23: 7 ab 01.10.23: 9		7	
Anzahl Pflage tage	2'021	72.2%	2098	82.1%
Anzahl Pensionstage	2'362	84.4%	2341	91.6%
Anzahl Aufenthalte	119		85	
Anzahl Eintritte	112		84	
Anzahl Austritte	113		78	
✶ davon Todesfälle	101		65	
Bewohner per 31.12.	6		7	

Geschlecht Aufenthalte	2023	2022
Frauen	65	50
Männer	54	35
	119	85

Alter	2023	2022
18 bis 49	11 (9%)	8 (9%)
50 bis 64	39 (33%)	22 (26%)
65 bis 79	51 (43%)	37 (44%)
80+	18 (15%)	18 (21%)
	119 (100%)	85 (100%)

Das Durchschnittsalter der im Jahre 2023 verstorbenen Bewohnenden lag bei 66 Jahren, im 2022 bei 68 Jahren.

Aufenthaltsdauer in Pflage tagen	2023	2022
1-14	67 (56%)	47 (55%)
15-30	30 (25%)	21 (25%)
31-100	19 (16%)	14 (16%)
101 und mehr	3 (3%)	3 (4%)
	119 (100%)	85 (100%)

Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer lag bei 19 Pflage tagen (2023) bzw. 18 Pflage tagen (2022).

Jahresrechnung 2023

Alle Beträge in CHF

Bilanz per 31. Dezember 2023 (nach Gewinnverwendung)

Aktiven	Anmerkung	31.12.2023	31.12.2022
Liquide Mittel	1.01	2'815'863.74	2'792'657.61
Forderungen aus Lieferungen & Leistungen		208'883.85	245'863.50
Delkredere		-33'437.65	-67'191.35
übrige kurzfristige Forderungen		11'198.86	21'790.87
Aktive Rechnungsabgrenzung		12'942.50	295.00
Umlaufvermögen		3'015'451.30	2'993'415.63
Finanzanlagen	1.02	1'894'730.34	1'787'915.67
Sachanlagen	1.03	235'687.51	269'673.35
Anlagevermögen		2'130'417.85	2'057'589.02
		5'145'869.15	5'051'004.65

Passiven	Anmerkung	31.12.2023	31.12.2022
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen		32'853.74	45'024.35
Verbindlichkeiten gegenüber Organen		0.00	240.90
Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten	2.01	46'606.30	87'974.50
Passive Rechnungsabgrenzungen	2.02	58'524.37	52'153.70
kurzfristiges Fremdkapital		137'984.41	185'393.45
Zweckgebundene Rückstellungen	2.03	10'000.00	10'000.00
langfristiges Fremdkapital		10'000.00	10'000.00
Freie Reserven	2.04	372'828.78	372'828.78
Freie Reserven aus Mitgliederbeiträgen und Spenden	2.05	4'625'055.96	4'482'782.42
Eigenkapital		4'997'884.74	4'855'611.20
		5'145'869.15	5'051'004.65

Gewinnverwendung / Beschluss des Vorstands vom 04.03.2024

Das Jahresergebnis 2023 von CHF 142'273.54 (Gewinn) wird den freien Reserven aus Mitgliederbeiträgen und Spenden zugeführt.

Erfolgsrechnung 2023

	Anhang	2023	2022
Pensions-, Betreuungs-, Pflorgetaxen	6.01	1'320'313.10	1'269'356.00
Erträge aus Arzthonoraren		8'455.69	20'748.75
Medizinische Nebenleistungen		0.00	1'622.15
Übrige Leistungen für Bewohner	6.02	61'374.81	-11'902.25
Leistungen an Personal und Dritte		1500.10	4'063.45
Betriebsbeiträge von Kantonen		0.00	0.00
Nettoerlös aus Lieferungen und Leistungen		1'391'643.70	1'283'888.10
Betriebsertrag		1'391'643.70	1'283'888.10
	Anhang	2023	2022
Besoldungen		-1'254'311.30	-1'044'627.80
Sozialversicherungsaufwand		-212'390.65	-170'853.60
Honorare für Leistungen Dritter		-5'373.00	-5'000.00
Personalnebenaufwand		-29'560.35	-17'235.10
Personalaufwand		-1'501'635.30	-1'237'716.50
Medizinischer Bedarf		-12'354.72	-8'798.48
Lebensmittel und Getränke		-34'106.13	-37'422.03
Haushaltaufwand		-99'448.70	-88'895.87
Unterhalt und Reparaturen		-45'861.25	-25'343.35
Aufwand für Anlagenutzung	4.01	-142'475.17	-154'352.49
Energie und Wasser		-24'245.25	-20'560.65
Büro und Verwaltung	4.02	-130'522.20	-122'775.57
Übriger Sachaufwand		-7'811.30	-9'776.25
Bewohnerbezogener Aufwand		-2'750.30	-1'642.80
übriger betrieblicher Aufwand		-499'575.02	-469'567.49
Abschreibungen und Wertberichtigungen		-43'740.84	-42'724.69
Finanzertrag		2'187.93	58.75
Mietzins ertrag aus Untermiete		26'454.25	26'933.40
Finanzertrag		28'642.18	26'992.15
Ordentliches Ergebnis (Hospiz-Betrieb)		-624'665.28	-439'128.43

	Anhang	2023	2022
Mitgliederbeiträge und Spenden	6.03	691'792.15	1'059'803.16
	Anhang	2023	2022
Büro und Verwaltung	4.02	-55'226.42	-102'567.96
übriger betrieblicher Aufwand		-55'226.42	-102'567.96
Finanzaufwand Finanzanlagen		0.00	-310'863.65
Finanzertrag Finanzanlagen		123'312.09	25'547.07
Finanzergebnis		123'312.09	-285'316.58
Ordentliches Ergebnis (nach Fundraising)		135'212.54	232'790.19

	Anhang	2023	2022
Ausserordentlicher Aufwand	7.01	-2'317.00	0.00
Ausserordentlicher Ertrag	7.02	9'378.00	0.00
Ausserordentliches, einmaliges und periodenfremdes Ergebnis		7'061.00	0.00
Jahresergebnis		142'273.54	232'790.19

Gewinnverwendung	Anhang	2023	2022
Jahresergebnis		142'273.54	232'790.19
Zuweisung Freie Reserven		0.00	0.00
Zuweisung Freie Reserven aus Betriebsbeiträgen und Spenden		142'273.54	232'790.19
Gewinnvortrag		0.00	0.00

Anhang zur Jahresrechnung 2023

Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze

Generelle Grundsätze

Die vorliegende Jahresrechnung wurde gemäss den Vorschriften des Schweizerischen Gesetzes, insbesondere über die kaufmännische Buchführung und Rechnungslegung des Obligationenrechts (OR, Art. 957-962a OR) erstellt. Der Kontenrahmen entspricht in der Darstellung den Empfehlungen von CURAVIVA Schweiz.

Bewertungsgrundsätze

Die Buchführungs- und Bewertungsgrundsätze entsprechen den Vorschriften gemäss OR. Die Bewertung erfolgt vorsichtig und zeigt eine zuverlässige Beurteilung der wirtschaftlichen Lage der Unternehmung.

Forderungen

Die Forderungen werden zum Nominalwert bilanziert. Für Forderungen werden, sofern notwendig, Wertberichtigungen vorgenommen.

Finanzanlagen

Die langfristig gehaltenen Wertschriften mit Börsenkurs oder beobachtbarem Marktpreis werden zum Marktwert bewertet. Andere Finanzanlagen werden zum Anschaffungswert abzüglich allfällig notwendiger Wertberichtigungen bewertet.

Sachanlagen

Die Anlagegüter und wertvermehrnde Investitionen werden zum Anschaffungswert aktiviert und über die planmässige Nutzungsdauer linear gemäss Sachanlagereglement abgeschrieben. Zu Wiederbeschaffungszwecken können zusätzliche Abschreibungen vorgenommen werden.

Rückstellungen sowie vom Gesetz vorgesehene ähnliche Positionen

Rückstellungen werden erfasst, wenn vergangene Ereignisse einen Mittelabfluss in zukünftigen Geschäftsjahren erwarten lassen. Im Weiteren werden für zweckgebundene Projekte oder zu Wiederbeschaffungszwecken Rückstellungen gebildet.

Abschreibungen gemäss Sachanlagenreglement

Anlageart	Beschreibung / Beispiel	Abschreibung
Grundstücke	Kategorie 1 Langfristige Anlageteile mit unbeschränkter Nutzungsdauer, welche nicht abgeschrieben werden.	0%
Immobilie Sachanlagen	Kategorie 2 Langfristige Anlageteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 33 Jahren.	3%
Betriebseinrichtungen	Kategorie 3 Mittelfristige Anlageteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 20 Jahren (z.B. Hebebadewanne, Lift, meist fix mit dem Gebäude verbunden, usw.)	5%
Möbilien	Kategorie 4 Kurzfristige Anlageteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 10 Jahren (z.B. Pflegebetten, Nachttische, Büromöbiliar, usw.)	10%
EDV-Anlagen	Kategorie 5 Sehr kurzfristige Anlageanteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 4 Jahren (z.B. Server, Hardware, usw.)	25%
Fahrzeuge	Sehr kurzfristige Anlageanteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 4 Jahren.	25%
Software	Sehr Kurzfristige Anlageteile mit durchschnittlicher Nutzungsdauer von 4 Jahren.	25%
Anlagen unter der Aktivierungsgrenze Einzelgüter	Anschaffungen unter der Aktivierungsgrenze werden in der Anlagebuchhaltung nicht erfasst	0%

Anmerkungen zu Positionen der Bilanz

1.01 | Liquide Mittel

Konto	2023	2022
Kasse	7'121.05	1'035.45
Raiffeisenbank St. Gallen	816'568.05	721'166.75
Raiffeisenbank St. Gallen	501'519.52	500'097.37
Raiffeisenbank St. Gallen	300'559.92	228'431.07
St. Galler Kantonalbank AG	103'362.88	0.00
St. Galler Kantonalbank AG	398'196.71	993'193.20
St. Galler Kantonalbank AG	188'200.39	348'460.93
St. Galler Kantonalbank AG (WS-Ausgleichskonto)	335.22	272.84
St. Galler Kantonalbank AG (Festgeld)	500'000.00	0.00
	2'815'863.74	2'792'657.61

1.02 | Finanzanlagen

Finanzanlagen	Fibu-Konto	Veränderung 2023	Bereinigung 2023	WS-Anteil 2023	Markt-/Buchwert 2023	Markt-/Buchwert 2022
WS-Ausgleichskonto	1027	62.38			335.22	
Obligationen	1130	72'528.71		50.2%	951'754.13	881'003.36
Aktien	1130	13'319.27		29.5%	559'526.01	549'838.87
Immobilien	1130	24'653.39		20.3%	383'450.20	357'073.44
Vorjahresbereinigung			-3'413.86		(1'894'730.34)	
Total		110'563.75	-3'413.86	100%	1'895'065.56	1'787'915.67

1.03 | Sachanlagen

Anlagevermögen	2023	2022
Anschaffungswert per 1.1.	372'828.78	372'828.78
Wertberichtigung per 1.1.	-103'155.43	-60'430.74
Anschaffungen	9'755.00	0.00
Abgänge	0.00	0.00
Abschreibungen per 31.12.	-43'740.84	-42'724.69
Mobile Sachanlagen per 31.12.	235'687.51	269'673.35
Sachanlagen per 31.12.	235'687.51	269'673.35

2.01 | Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten

Konto	2023	2022
Lohndurchlaufkonto	0.00	0.00
Verbindlichkeiten AHV, ALV	7'642.65	18'169.90
Verbindlichkeiten BVG	4'811.80	34'991.20
Verbindlichkeiten UVG	3'198.30	904.60
Verbindlichkeiten Krankentaggeld (KTG)	3'153.55	1'430.00
Verbindlichkeiten Quellensteuer	0.00	1'300.80
Vorauszahlungen Heimbewohner	27'800.00	31'178.00
Trinkgelder	0.00	0.00
	46'606.30	87'974.50

2.02 | Passive Rechnungsabgrenzung

Konto	2023	2022
Mitgliederbeiträge für das Folgejahr	0.00	0.00
Mieteinnahmen für das Folgejahr	0.00	0.00
Verpflegung Fremdleistung	0.00	2'997.00
Hauswirtschaftliche Fremdleistung	0.00	3'042.00
Fernheizung	3'831.25	3'316.50
Informatik, Kommunikation, Softwareunterhalt	1'393.37	624.70
Abgrenzung Überstunden und Feriensaldo	37'378.00	0.00
Sonstiger Personalaufwand	11'421.75	2'173.50
Beratungen, Rechnungsrevision	4'500.00	40'000.00
	58'524.37	52'153.70

2.03 | Zweckgebundene Rückstellungen

	2023	2022
Saldo per 1.1.	10'000.00	10'000.00
Einnahmen	0.00	0.00
Verwendung	0.00	0.00
Zuweisung	0.00	0.00
Fonds finanzielle Härtefälle per 31.12.	10'000.00	10'000.00
Zweckgebundene Rückstellungen per 31.12.	10'000.00	10'000.00

2.04 | Freie Reserven

	2023	2022
Saldo per 1.1.	372'828.78	372'828.78
Zuweisungen und Entnahmen	0.00	0.00
Reserven für Mobilien per 31.12.	372'828.78	372'828.78
Freie Reserven per 31.12.	372'828.78	372'828.78

2.05 | Freie Reserven aus Mitgliederbeiträgen und Spenden

	2023	2022
Saldo per 1.1.	3'982'782.42	3'749'992.23
Zuweisungen und Entnahmen	142'273.54	232'790.19
Reserven für Betriebsdefizit per 31.12.	4'125'055.96	3'982'782.42
Saldo per 1.1.	500'000.00	500'000.00
Zuweisungen und Entnahmen	0.00	0.00
Fonds Umbau Villa Jacob per 31.12.	500'000.00	500'000.00
Saldo per 1.1.	0.00	0.00
Zuweisungen und Entnahmen	0.00	0.00
Fonds Einrichtung per 31.12.	0.00	0.00
Freie Reserven aus Mitgliederbeiträgen und Spenden per 31.12.	4'625'055.96	4'482'782.42

Anmerkungen zu Positionen der Erfolgsrechnung

4.01 | Aufwand für Anlagenutzung

Konto	2023	2022
Mietzinsen	-124'057.15	-120'640.00
Nebenkosten aus Mieten	0.00	0.00
Kleinanschaffungen je unter CHF 5'000	-18'418.02	-33'712.49
	-142'475.17	-154'352.49

4.02 | Büro und Verwaltung

Konto	2023	2022
Büromaterial, Drucksachen	-7'980.58	-3'667.39
Kommunikation (Telefon, Porti, Fax, Internet)	-29'432.10	-59'211.22
Fachliteratur, Zeitungen	-490.81	-527.48
Beratungen, Rechnungsrevision	-40'771.95	-49'444.95
Spesen Personal (Dienstreisen exkl. WB)	-433.90	-607.00
Spesen Freiwillige	-8'500.00	-8'500.00
Aufwand für administrative Fremdleistungen	-18'284.39	-16'512.11
Bank- und Postfinance-Spesen	-9'295.35	-9'698.34
Werbeaufwand / PR	-23'244.75	-48'205.55
Informatik- und Kommunikations-Softwareunterhalt	-44'883.99	-27'153.69
Übriger Büro- und Verwaltungsaufwand	-2'430.80	-1'815.80
	-185'748.62	-225'343.53

6.01 | Pensions-, Betreuungs-, Pflegekosten

Kostenträger		2023		2022	
Bewohner/Ergänzungsleistungen/Sozialämter	Pension	339'370.00	26%	325'000.00	25%
	Betreuung	168'330.00	13%	167'730.00	13%
	Pflege	46'409.40	3%	46'598.00	4%
Kantone (SG/AR/AI/TG)	Betreuung (Vorhalteleistung)	196'619.00	15%	200'014.00	16%
Krankenkassen	Pflege	178'224.00	13%	178'896.00	14%
Restfinanzierer	Pflege (Restfinanzierung)	236'992.70	18%	214'564.00	17%
	Pflege (Hospiz-Zusatz)	154'368.00	12%	136'554.00	11%
		1'320'313.10	100%	1'269'356.00	100%

6.02 | Übrige Leistungen für Bewohner

Konto	2023	2022
Leistungen der Küche	1'181.50	1'789.00
Leistungen der Hauswirtschaft	420.00	590.00
Toilettenartikel	34.00	15.00
Coiffeur / Pedicure	355.00	550.00
Sonstige Leistungen an Heimbewohner	58'869.00	38'750.00
Ertragsminderungen aus Leistungen an Bewohner	515.31	-53'596.25
	61'374.81	-11'902.25

6.03 | Betriebsbeiträge und Spenden

Konto	2023	2022
Spenden v. Privat	460'041.58	469'464.98
Spenden v. Todesfall/Geburtstag/Hochzeit	96'030.10	103'530.50
Spenden aus Buchverkauf	3'020.00	0.00
Spenden v. Stiftungen	1'500.00	350'350.00
Spenden v. Kirche(n)	89'174.42	91'673.18
Spenden v. Firmen	13'375.55	12'934.50
Mitgliederbeiträge	28'650.50	31'850.00
	691'792.15	1'059'803.16

7.01 | Ausserordentlicher Aufwand

Buchungen	2023	2022
Bereinigung Forderung aus Lieferungen und Leistungen der Vorjahre	-2'317.00	0.00
	-2'317.00	0.00

7.02 | Ausserordentlicher Ertrag

Buchungen	2023	2022
Bereinigung Verpflichtungen aus den Vorjahren	9'378.00	0.00
	9'378.00	0.00

Weitere Angaben

Anzahl Vollzeitstellen per 31.12.

Die Anzahl der Vollzeitstellen per 31.12.2023 belief sich auf 14.05 Vollzeitäquivalente (Vorjahr 11.24).

Beteiligungen

Beteiligungen an anderen Institutionen oder Firmen bestehen analog zu den Vorjahren keine.

Restbetrag Verbindlichkeiten aus langfristigen Verträgen

	2023	2022
Mietvertrag Villa Jacob, Kreuzackerstrasse 4, St. Gallen (ab 01.06.2021 fest bis 31.05.2031)	890'000.00	1'010'000.00
	890'000.00	1'010'000.00

Verbindlichkeiten gegenüber Vorsorgeeinrichtungen

	2023	2022
Offene Rechnung BVG	4'811.80	34'991.20
	4'811.80	34'991.20

Gesamtbetrag der für Verbindlichkeiten Dritter bestellten Sicherheiten

Seit 21.07.2021 besteht ein Dienstleistungsvertrag mit der Ärztekasse, welcher eine stille Zession darstellt. Die gesamten vom Hospiz St. Gallen an die Ärztekasse abgetretenen Forderungen gelten grundsätzlich als Sicherheit für Ansprüche der Ärztekassen gegenüber dem Hospiz St. Gallen.

Eventualverbindlichkeiten

Es bestanden im Rechnungsjahr keine Eventualverbindlichkeiten.

Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Nach dem Bilanzstichtag vom 31.12.2023 gab es keine speziellen Ereignisse.

Weitere vom Gesetz verlangten Angaben

Es bestehen für die Jahresrechnung 2023 keine weiteren nach Art. 959c OR und Art. 961 OR ausweispflichtigen Tatbestände.

Bericht der Revisionsstelle



Freiestrasse 11 | Postfach 240 | 8501 Frauenfeld
Tel. 052 725 09 30 | info@redi-treuhand.ch | www.redi-treuhand.ch

Bericht der Revisionsstelle zur eingeschränkten Revision

an die Vereinsversammlung

Hospiz St. Gallen, 9000 St. Gallen

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) des Hospiz St. Gallen für das am 31. Dezember 2023 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, die Jahresrechnung zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der bei der geprüften Einheit vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht dem schweizerischen Gesetz und den Statuten entspricht.

Frauenfeld, 27. März 2024

REDI AG Treuhand

Angela Frei
Zugelassene Revisorin
Leitende Revisorin

Fritz Imfeld
Zugelassener Revisionsexperte

Beilage:
Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang)

Spenden und Bankverbindung

Hospiz St. Gallen

Kreuzackerstrasse 4

9000 St. Gallen

+41 71 242 60 80

www.hospizstgallen.ch/hospiz

Bankverbindung

IBAN: CH68 0078 1621 3255 1200 0

St. Galler Kantonalbank, 9001 St. Gallen

Kontakt

Gerne stehen wir Ihnen für Auskünfte zur Verfügung und freuen uns über Ihr Interesse am Hospiz St. Gallen.

Hospiz St. Gallen

Kreuzackerstrasse 4

9000 St. Gallen

www.hospizstgallen.ch/hospiz

Karin Karathanasis, Leiterin Administration und Finanzen, Mitglied der Geschäftsleitung

karin.karathanasis@hospizstgallen.ch

+41 71 242 60 81